

B2.21 Délit



- ☐ Parler du travail de la police et des enquêtes criminelles
- ☐ Décrire les procédures judiciaires liées aux infractions pénales

Le délinquant (La délinquante)	<i>(The offender (female offender))</i>	L'arrestation (Une)	<i>(The arrest)</i>
Le suspect	<i>(The suspect)</i>	La perquisition	<i>(The search (raid))</i>
Le témoin	<i>(The witness)</i>	La garde à vue	<i>(Police custody)</i>
Le verdict	<i>(The verdict)</i>	L'interrogatoire (Un)	<i>(The interrogation)</i>
La condamnation	<i>(The sentence)</i>	La comparution	<i>(The appearance (in court))</i>
Le casier judiciaire	<i>(The criminal record)</i>	La plaidoirie	<i>(The plea (closing argument))</i>
La preuve	<i>(The evidence)</i>	Le témoignage	<i>(The testimony)</i>
L'enquête (Une)	<i>(The investigation)</i>	Rendre compte	<i>(To report)</i>

1. Scan the QR code to watch the video, or read the text. (QR: Audio)



Une soirée ordinaire se transforme en **cambriolage** pour deux voisins du même quartier. Les **cambricoleurs**, *qui* agissent rapidement, entrent en forçant une baie vitrée et fouillent surtout les pièces où l'on cache des objets précieux. Les policiers mènent une **enquête** et cherchent des **empreintes**, mais l'arrestation en **flagrant délit** reste rare, car les vols s'enchaînent sur une zone étendue.

*An ordinary evening turns into a **burglary** for two neighbors in the same neighborhood. The **burglars**, who act quickly, get in by forcing a sliding glass door and mainly search the rooms where people hide valuable items. The police conduct an **investigation** and look for **fingerprints**, but an arrest **caught in the act** remains rare, because the thefts happen one after another over a wide area.*

1. Pourquoi les policiers disent-ils qu'il est difficile d'arrêter les cambrioleurs en flagrant délit ?
 - a. Parce que les objets volés sont généralement retrouvés le lendemain.
 - b. Parce que les vols se produisent très vite et sur un secteur très large.
 - c. Parce que les victimes refusent de porter plainte.
 - d. Parce que les cambrioleurs laissent toujours de fausses empreintes.
2. Comment les cambrioleurs sont-ils entrés dans la première maison ?
 - a. En passant par le garage resté ouvert.
 - b. En crochétant la serrure de la porte d'entrée.
 - c. En se faisant passer pour des livreurs.
 - d. En forçant une baie vitrée.

1-b 2-d



2. Grammar: Relative pronouns: qui, que, où, dont

The choice of the relative pronoun depends on its function in the relative clause: qui subject, que object, où place, dont with de, lequel after a preposition.

1. Subject -> qui
2. Predicate complement (attribut) -> que
3. où -> place or time
4. Complement introduced by de -> dont
5. Où can be preceded by a preposition (de, jusque, par, vers): "Le quartier vers où nous avons été cambriolés était dangereux."
6. Complement introduced by a preposition other than de -> preposition + lequel: "Je ne connais pas l'entreprise pour laquelle tu travailles."
7. You can use lequel, laquelle, lesquels, lesquelles instead of qui to avoid confusion or to be more precise: J'ai rencontré ma voisine et son fils, lequel m'a donné sa carte de visite.

Relatif (Relative pronoun) Exemple (Example)

Qui (Who / that (subject))	Le suspect qui répond vite. (The suspect who answers quickly.)
Que (Whom / that (object))	La preuve que l'avocat présente. (The evidence that the lawyer presents.)
Où (Where / when)	Le tribunal où il comparaît. (The court where he appears.)
Dont (Whose / of which)	Le témoignage dont elle parle. (The testimony she talks about.) Trois témoins, dont deux présents. (Three witnesses, two of whom were present.)
Pour laquelle (For which)	L'enquête pour laquelle il travaille. (The investigation he works on.)
Auquel (To which)	Le verdict auquel il pense. (The verdict he is thinking about.)
Duquel (From which)	Le dossier à partir duquel il raisonne. (The file he bases his reasoning on.)
À qui (To whom)	L'homme à qui elle s'adresse. (The man she is speaking to.)
Quoi (What)	Ce à quoi il pense. (What he is thinking about.)

When a complement begins with a preposition + de, use duquel, de laquelle, desquels, desquelles and not dont: "L'exemple à partir duquel tu raisones est excellent."

Lequel, lesquels et lesquelles contract to auquel, auxquels et auxquelles when they are preceded by the preposition à.

If it is not preceded by a preposition, the relative pronoun où is equivalent to a clause followed by lequel: C'est la ville où j'habite -> C'est la ville dans laquelle j'habite.

1. La personne _____ a signalé le cambriolage a reconnu le suspect lors de la comparution.
(The person who reported the burglary recognized the suspect at the arraignment.)

a. où b. que c. dont d. qui

2. Voici la preuve _____ le procureur a présentée pendant l'audience. *(Here is the evidence that the prosecutor presented during the hearing.)*

- a. que b. qui c. où d. dont

1. qui 2. que

Rewrite the phrases (QR: AI+)



1. J'ai un collègue. Il travaille pour une agence internationale.

(I have a colleague who works for an international agency.)

2. Nous avons relu le rapport. La directrice a validé le rapport hier soir.

(We reread the report that the director approved last night.)

3. C'est le bureau. Nous nous sommes rencontrés dans ce bureau lors de mon entretien.

(This is the office where we met during my interview.)

1. J'ai un collègue qui travaille pour une agence internationale. 2. Nous avons relu le rapport que la directrice a validé hier soir. 3. C'est le bureau où nous nous sommes rencontrés lors de mon entretien.

Correct the error

1. La ruelle que la police a retrouvé l'arme est surveillée.

The alley where the police found the weapon is under surveillance.

2. Le suspect que j'ai parlé a été interpellé hier.

The suspect I talked about was arrested yesterday.

1. La ruelle où la police a retrouvé l'arme est surveillée. 2. Le suspect dont j'ai parlé a été interpellé hier.

3.Exercises

1. Match each word with its definition.

- | | |
|---------------------|--|
| a. un suspect | 1. Personne que l'on soupçonne d'avoir commis l'infraction. |
| b. une perquisition | 2. Opération policière où l'on fouille un lieu pour trouver des preuves. |
| c. une preuve | 3. Élément matériel ou témoignage que l'on présente pour établir la culpabilité. |

a-1 b-2 c-3



2. Series of burglaries: where does the investigation stand? (QR: Audio)



Fill in the gaps: enquête, preuve, témoignage, suspect, défense, garde à vue, perquisition

Après plusieurs cambriolages dans le même quartier, la police a ouvert une (1) _____. Les faits ont eu lieu dans des immeubles où les accès communs semblaient mal sécurisés. Un (2) _____ a été placé en (3) _____, le temps de vérifier son alibi et d'analyser les éléments saisis lors d'une (4) _____. Les habitants sont invités à signaler tout comportement inhabituel et à préserver les traces qui pourraient servir de (5) _____.

Le parquet rappelle que la procédure impose une comparution devant un magistrat puis, si les charges sont suffisantes, un procès au tribunal correctionnel. À l'audience, la (6) _____ pourra contester les faits et demander des actes complémentaires. Les victimes, dont certaines n'avaient pas porté plainte immédiatement, peuvent encore déposer un (7) _____ détaillé et transmettre les documents utiles.

After several burglaries in the same neighborhood, the police opened an investigation. The incidents took place in buildings where the shared access points seemed poorly secured. A suspect was placed in police custody while his alibi was checked and the evidence seized during a search was analyzed. Residents are asked to report any unusual behavior and to preserve any traces that could serve as evidence.

The public prosecutor's office reminds that the procedure requires an appearance before a magistrate and then, if the charges are sufficient, a trial in the criminal court. At the hearing, the defense will be able to dispute the facts and request additional investigative steps. The victims, some of whom had not filed a complaint immediately, can still provide a detailed statement and send useful documents (photos, invoices, messages).

(1) enquête, (2) suspect, (3) garde à vue, (4) perquisition, (5) preuve, (6) défense, (7) témoignage

1. Quels éléments du texte indiquent les étapes de l'enquête et de la procédure judiciaire ?

3. Listen to the audio fragment and choose the correct answer. (QR: Audio)

True False

1. La personne a été contactée car elle a assisté à un vol avec violence et doit décrire les faits.
2. Le message indique qu'il n'y a pas de preuve vidéo et que l'enquête dépend uniquement du témoignage.
3. L'interrogatoire au commissariat aura lieu avant la comparution et la plaidoirie.

☐	☐
☐	☐
☐	☐



1-V 2-X 3-V

4. Choose the correct solution

1. Le témoin qui _____ le suspect dit avoir reconnu sa voix pendant l'interrogatoire. *(The witness who reports the suspect says he recognized his voice during the interrogation.)*
 a. dénoncent b. dénoncer c. dénonce d. dénonçait
2. L'avocat _____ la délinquante que la police place en garde à vue après la perquisition. *(The lawyer defends the delinquent whom the police place in custody after the search.)*
 a. défends b. défend c. défendent d. défendre
3. Les éléments dont le procureur parle _____ une fraude liée au casier judiciaire du suspect. *(The evidence the prosecutor talks about reveals a fraud linked to the suspect's criminal record.)*
 a. dénonce b. dénoncent c. dénonçons d. dénoncie

1. dénonce 2. défend 3. dénoncent

5. Roleplay - dialogues (QR: Audio)

Déposition au commissariat

Capitaine Morel (police): *Bonjour madame, je suis le capitaine Morel. Vous venez déposer comme témoin dans l'enquête sur le vol avec violence d'hier soir ?*

(Hello ma'am, I am Captain Morel. You've come to give a statement as a witness in the investigation into last night's violent robbery?)

Mme Lefèvre (témoin): *Oui. Je souhaite rendre compte de ce j'ai vu : vers 22 h 15, un homme a arraché le sac d'une femme près du métro Faïdherbe-Chaligny, puis il est parti en courant.*

(Yes. I would like to report what I saw: at around 10:15 p.m., a man snatched a woman's bag near the Faïdherbe-Chaligny metro station, then he ran away.)

Capitaine Morel (police): *Pouvez-vous le décrire ? Avez-vous une preuve, par exemple une photo ou un numéro d'immatriculation ?*

(Can you describe him? Do you have any evidence, for example a photo or a license plate number?)



Mme Lefèvre (témoin): *Je n'ai pas filmé, mais j'ai noté l'immatriculation d'un scooter noir, et j'ai entendu quelqu'un l'appeler « Karim ». Le délinquant portait une veste claire et une casquette.*

(I didn't film it, but I noted the license plate of a black scooter, and I heard someone call him "Karim". The offender was wearing a light-colored jacket and a cap.)

Capitaine Morel (police): *Très bien. Votre témoignage va être versé au dossier. Si on identifie le suspect, vous pourriez être convoquée pour une comparution en tant que témoin.*

(Very good. Your testimony will be added to the file. If the suspect is identified, you may be summoned to appear as a witness.)

1. Quelles sont les deux informations clés que Mme Lefèvre apporte comme éléments utiles à l'enquête ?
-

6. Speaking: translate and respond (QR: AI+)

La personne que j'ai vue... / Le lieu où cela s'est passé... / Les éléments dont les enquêteurs ont besoin sont...



1. Vous avez été témoin d'un vol dans votre quartier : décrivez brièvement ce que vous avez vu et comment vous décriez le suspect aux gendarmes.
-
2. À votre avis, quelles mesures sont indispensables pendant une enquête pour protéger les droits d'une personne en garde à vue tout en permettant de recueillir des preuves ?
-

7. Writing: Email (QR: AI+)

Objet : Cambriolage au 3e étage – besoin de votre témoignage

Bonjour,

La police nous a confirmé qu'une **enquête** est en cours suite au cambriolage chez Mme Lemaire (appt 32) dimanche soir. Comme vous avez signalé du bruit dans la cage d'escalier, les agents m'ont demandé de recueillir un bref **témoignage** écrit des voisins qui étaient présents.

Pouvez-vous répondre en indiquant l'heure approximative, ce que vous avez vu ou entendu (même si vous n'êtes pas sûr), et si vous acceptez d'être recontacté comme **témoin** ? Merci d'indiquer un numéro où vous joindre.

Cordialement,

Karim Benali

Syndic – Résidence des Tilleuls



Write an appropriate response: *Je vous écris au sujet du cambriolage dont vous parlez... / Vers..., j'ai entendu/aperçu..., ce qui me laisse penser que... / Je suis joignable au..., et je peux être contacté principalement le...*

Important verbs

je/j'

tu

il/elle/on

nous

vous

ils/elles

Dénoncer (to denounce)

Present

dénonce

dénonces

dénonce

dénonçons

dénoncez

dénoncent

Défendre (to defend)

Present

défends

défends

défend

défendons

défendez

défendent